



EURÓPAI  
SZÁMVEVŐSZÉK

HU

## Beszéd

Luxembourg, 2016. November 8.

### Beszéd – Klaus-Heiner Lehne, az Európai Számvevőszék elnöke

Az Európai Számvevőszék 2015-ös éves jelentésének bemutatása

Az Európai Unió Tanácsa (Gazdasági és Pénzügyek)

Brüsszel, 2016. November 8.

Eltérés esetén  
az elhangzott szöveg érvényes.

## ECA Press

Mark Rogerson – szóvivő

T: (+352) 4398 47063

M: (+352) 691 55 30 63

Damijan Fišer – sajtófelelős

T: (+352) 4398 45410

M: (+352) 621 55 22 24

12, rue Alcide de Gasperi – L-1615 Luxembourg

E: [press@eca.europa.eu](mailto:press@eca.europa.eu) @EUAuditorsECA [eca.europa.eu](http://eca.europa.eu)

Tisztelt Elnök úr!

Tisztelt Miniszterek!

Megtiszteltetés számomra, hogy a mai napon ismertethetem Önökkel az Európai Számvevőszék munkáját. Amióta megválasztottak a Számvevőszék elnökévé, most első alkalommal veszek részt az ECOFIN-Tanács ülésén, így élnék az alkalommal, hogy ne csak visszafelé, hanem előre is tekintsek, és szót ejtsek egyrészt arról, hogyan kellene alakulnia az Unió pénzgazdálkodásának a következő években, másrészt pedig a közelmúlt történéseiről is.

Sajnos úgy látom, hogy az európai intézmények bizonyos mértékig elveszítették – elveszítettük – a polgárok bizalmát. Végére is az ő pénzüket költjük, és nagy kihívást fog jelenteni az Unió számára, hogy visszanyerje bizalmukat. Az mindenesetre nyilvánvaló, hogy reformra van szükség, és hogy azt szilárd pénzügyi alapokra kell helyezni. Számomra ez négy dolgot jelent: az Uniónak megbízhatóan kell vezetnie a könyvelését; biztosítani kell, hogy pénzügyi szabályait helyesen alkalmazzák; optimálisan kell felhasználnia pénzeszközeit; és gondoskodnia kell az átláthatóságról és a bizonyosságról.

Az emberek nem fognak megbízni bennünk, ha nem hiszik el, hogy gondosan kezeljük a pénzüket, és hogy világosan be is tudunk számolni arról, hogy ezt hogyan tesszük.

2015-ös éves jelentésünk következtetése az, hogy az Unió beszámolója megbízható és valós képet ad az Unió pénzügyi helyzetéről. De lehetne még ennél többet is tenni. A Bizottság például nem készített az elkövetkező 7–10 évre vonatkozó pénzforgalmi előrejelzést; márpedig egy ilyen előrejelzés hozzájárulna a bizalom helyreállításához. A Bizottság által készített középtávú fizetési előrejelzés mindenesetre már egy lépés a helyes irányba.

Másodszor: az Uniónak meg kell bizonyosodnia arról, hogy pénzügyi szabályait helyesen alkalmazzák-e.

A jelenlegi uniós költségvetésbe befolyó és onnan kifizetésre kerülő pénzeszközök nyilvántartása pontos, a kiadásoknál azonban továbbra is túl sok a hiba. Éves jelentésünkben 3,8%-os hibaszintet állapítottunk meg, ami ugyan többé-kevésbé megegyezik a korábbi évek adatával, de még mindig magasabb a kellenénél. A hibákat főként a tagállamok követik el. A kohéziós politikában alkalmazott állami támogatási szabályokról szóló idei különjelentésünk például megállapította, hogy a tagállamok csak ötödakkora arányban tárják fel a szabálysértéseket, mint a Számvevőszék és a Bizottság.

Bár a Bizottság már lépéseket tett a kockázatokat és a korrekciós intézkedéseinek hatásait vizsgáló elemzések javítására, ezen a téren szintén van még tennivaló. Az európai adófizetők sokkal jobban

járnának, ha a Bizottság és a tagállamok a pénz minél nagyobb részét már eleve megfelelő módon költenék el.

Az uniós tengeri szállításról szóló különjelentésünk sok eredménytelen és fenntarthatatlan beruházást tárt fel a kikötőkben. Megállapításunk szerint nagy a kockázata annak, hogy körülbelül 400 millió eurót költöttünk el feleslegesen. Számos esetben derült ki, hogy hiányzik vagy nem megfelelő a kikötői hátszaggal való közúti és vasúti összeköttetés, ami azt jelenti, hogy további közfinanszírozásra lesz szükség az eredeti beruházások működőképességének biztosításához. A jelentéseinkben tett ajánlásoknak az a célja, hogy a jövőben elősegítsék az ilyen beruházások minőségének javítását; márpedig az európai polgárok bizonyára örömmel nyugtáznák ezt a javulást.

A kiadási programok jobb megtervezése révén is csökkenteni lehetne a hibák előfordulását. Ez – több különjelentésünk szerint – különösen igaz a mezőgazdaságra. Az emberek nem tudnak egy olyan rendszerben megbízni, amelyet nem értenek. Ez a kérdés pedig elvezet a harmadik tényezőhöz, amelyet említettem: a gondos pénzgazdálkodás témaköréhez.

A polgárok azt akarják tapasztalni, és azt is kell tapasztalniuk, hogy az Unió optimálisan használja fel a pénzeszközeit. Ha ugyanis biztosítjuk, hogy minden pénzösszeggel elszámolnak és minden szabályt betartanak, az még nem szavatolja, hogy az uniós támogatású projekteknél optimális lesz a pénzfelhasználás. Márpedig a polgároknak azt kell érezniük, hogy az Unió segítségével jobban költötték el a pénzüket.

Ha az emberek számára nem világos, hogy hasznát látják-e a rendszernek, akkor nem is várhatjuk el, hogy megbízzanak benne.

Végezetül: nincsen bizalom átláthatóság és bizonyosság nélkül. A Bizottságnak a megfelelő témákról kell beszámolnia a Parlament és a nyilvánosság előtt, és amiről beszámol, azt megfelelően, független könyvvizsgáló által is ellenőrizni kell.

A nem közvetlenül az Unió költségvetéséből finanszírozott és általunk nem ellenőrzött pénzügyi eszközök mind szélesebb körű alkalmazása azonban mind az átláthatóság és elszámoltathatóság, mind az uniós szakpolitikák és műveletek összehangolása szempontjából nagyobb kockázatokat rejt magában. A pénzügyi eszközökről szóló különjelentésünk – amellyel kapcsolatban ma fogják elfogadni következtetéseiket – azt állapította meg, hogy ezek az eszközök nem mindig működnek kellő eredményességgel. Ennek bizonyos vonzatai egyértelműen az ESBA-t (az Európai Stratégiai Beruházási Alapot) is érintik. Ehhez a témához egyébként hamarosan vissza fogunk térni: a hónap végéig közzé fogjuk tenni az ESBA időtartamának kiterjesztéséről és az alap technikai jellegű módosításairól szóló véleményünket. Jövőre a kisvállalkozásoknak nyújtott garanciákról és az ESBA keretében irányított köz- és magánszféra-partnerségekről is különjelentést fogunk közzétenni.

Ami a bizonyosságot illeti, ellenőrzéseink nemcsak független bizonyosságot nyújtanak, hanem ajánlásokat is tesznek az uniós pénzgazdálkodás javítására nézve. A Bizottság nagy arányban elfogadja és végrehajtja ajánlásainkat.

Tagállami szinten azonban, noha a tagállamok többé-kevésbé tisztában vannak ajánlásainkkal, azok gyakorlati megvalósítása terén nagy különbségek tapasztalhatók. Ebből adódóan nemzeti szinten kevés jel mutat arra, hogy változások történnének a politikában és a mindennapi gyakorlatban.

Szeretnénk szorosabban együttműködni Önökkel e helyzet javítása érdekében. Az uniós pénzgazdálkodás javításra szorul. Ha olyan uniós pénzügyi rendszert akarunk létrehozni, amely képes visszanyerni polgáraink bizalmát, akkor az Uniónak meg kell kezdenie a megfelelő reformokat, mégpedig hamarosan; éspedig nem csak itt Brüsszelben, hanem Unió-szerte mindenütt.

Köszönöm figyelmüket, várom kérdéseiket!